

FMTEAM.FR

COUP AU
REIN !!

COUP
AU
REIN.

SITUÉS
À L'ARRIÈRE DU
CORPS, LES REINS NE
SONT PROTÉGÉS PAR AU-
CUN OS, CE QUI EXPLIQUE
POURQUOI IL EST FACILE DE
LES FRAPPER. EN BOXE, IL
EST INTERDIT DE FRAPPER
INTENTIONNELLEMENT
SON ADVERSAIRE
DANS LES
REINS.

NE LA
LAISSE
PAS SE
LIBÉRER,
REI.

LES
TECHNIQUES
DE PROJEC-
TION...

SONT TRÈS
EFFICACES
CONTRE LES
BOXEURS.

INFLIGE-
LUI UN COUP
FATAL AVANT
QU'ELLE NE
LE FASSE !!

SAKURA
SAKO TOSHIO



CE CHAPITRE A ÉTÉ
TRADUIT PAR LA **FMTEAM.FR**

REJOIGNEZ-NOUS SUR **DISCORD** :

<https://discord.com/invite/7dRkuMJ>

RAW :
DIGITAUX

CLEAN :
SEB

TRADUCTION :
NARAGUEUR

CHECK :
MARY.D.LOU

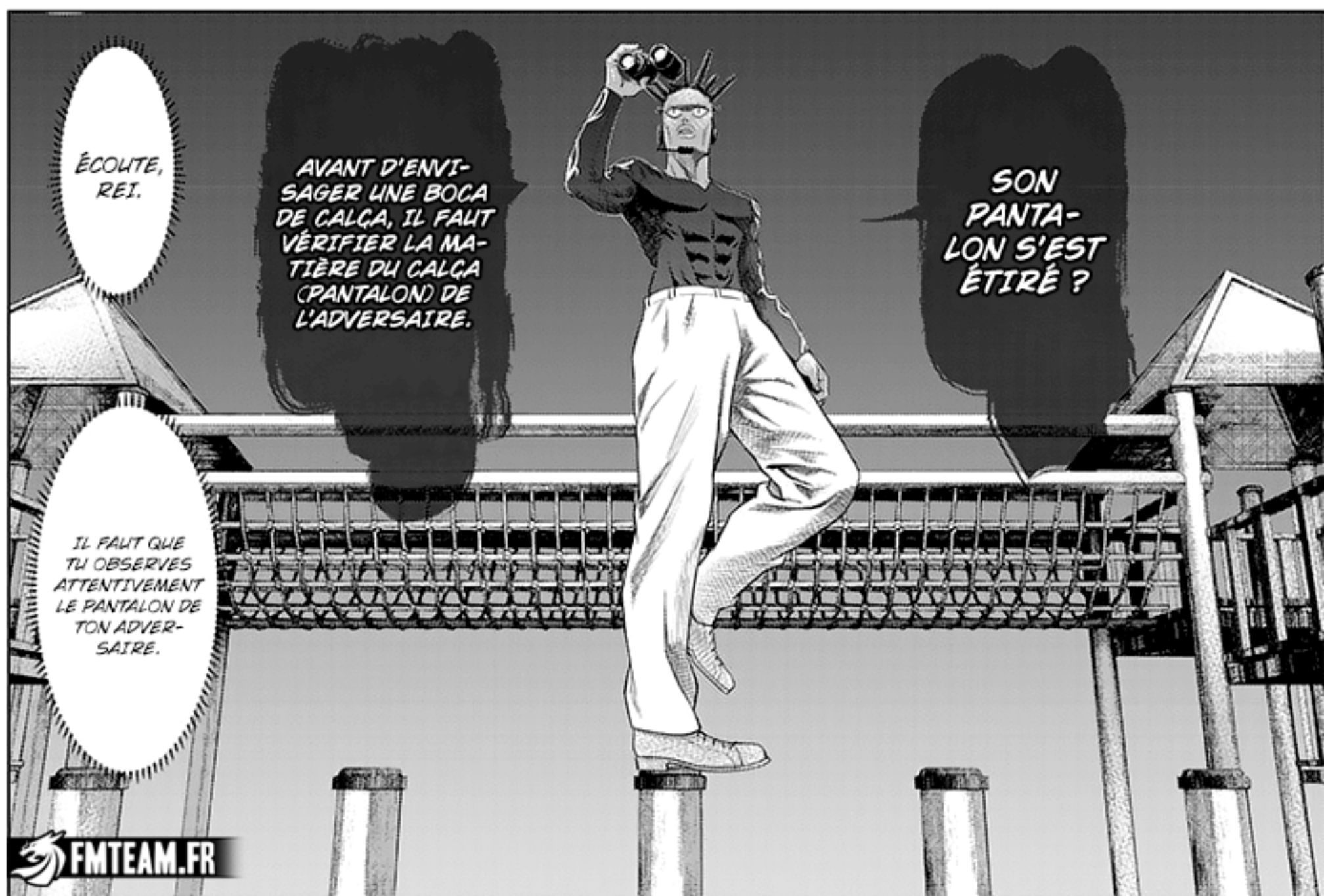
ÉDITION :
LEERI, GRUN

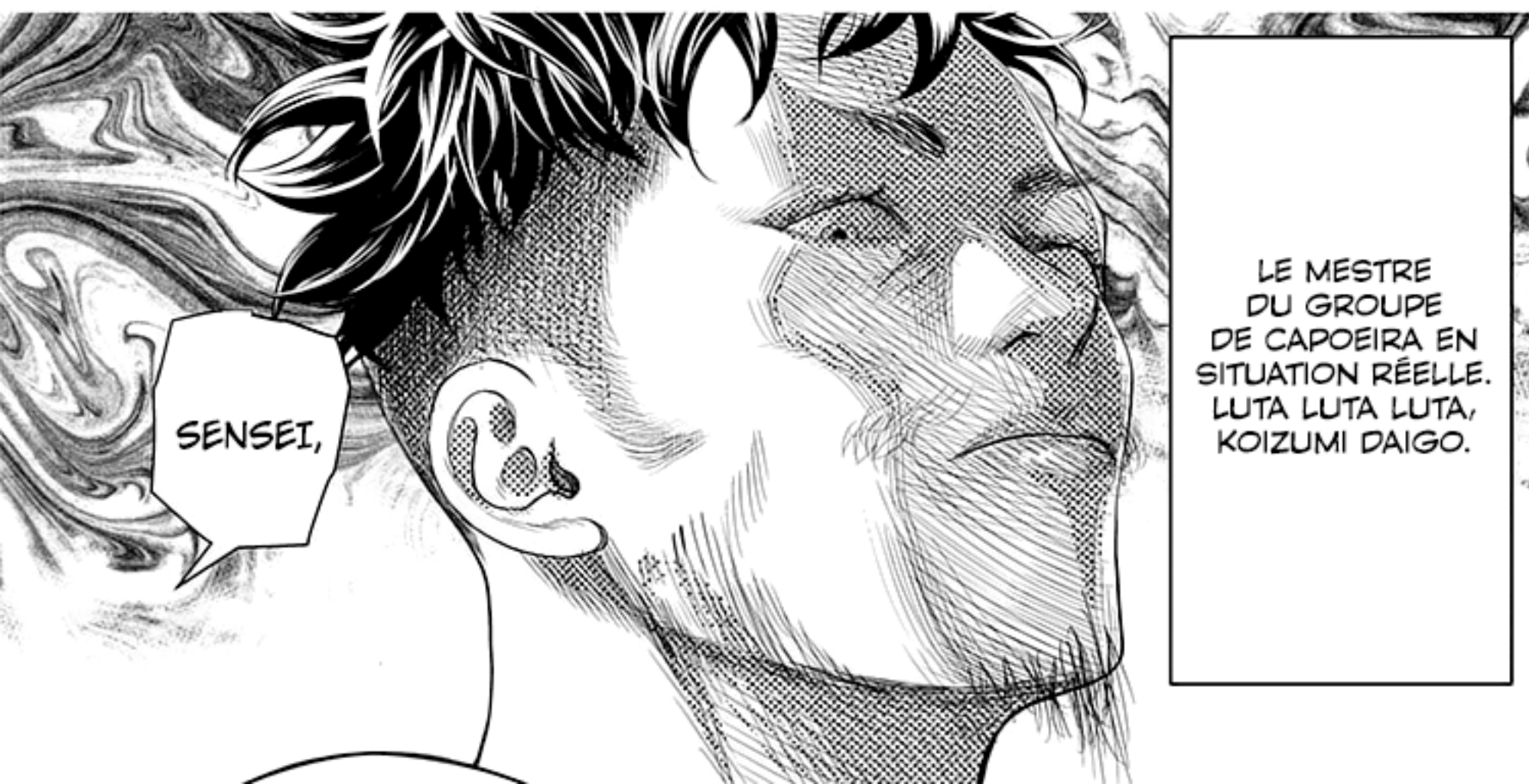
Q-CHECK :
ANDREA



FMTEAM.FR

N'oubliez pas que le scantrad n'est là que pour vous faire découvrir de nouvelles séries ou pour combler l'écart entre les parutions françaises et japonaises. Pour soutenir concrètement vos auteurs et oeuvres favorites, n'hésitez pas à vous rendre dans vos librairies favorites ou chez un distributeur comme Amazon. Acheter les volumes de vos mangas préférés, c'est les soutenir !







C'EST POURQUOI
ON NE CONSIDÈRE
PLUS LA BOCA DE
CALÇA COMME UN
COUP DE GRÂCE.

EN
EFFET.

C'EST
QUASIMENT
IMPOSSIBLE
DE DIRE DE QUEL
MATÉRIAU EST FAIT
UN PANTALON D'UN
COUP D'ŒIL, DE
NOS JOURS.

SERS-T'EN
COMME UNE DE
TES TECHNIQUES
CLASSIQUES.



DÉSÉQUILIBRE
SUBITEMENT TON
ADVERSAIRE LORS-
QU'IL ESSAIE DE
SE LIBÉRER ET...

FINIS-EN.



SOIS
TOUJOURS
PRÉPARÉE À CE
QU'UNE DE TES
TECHNIQUES
ÉCHOUE.



DEPUIS
L'INTÉRIEUR DE
LA CHISSE.

ATTRAPE
FERMEMENT
LE GENOU DE
TON ADVER-
SAIRE



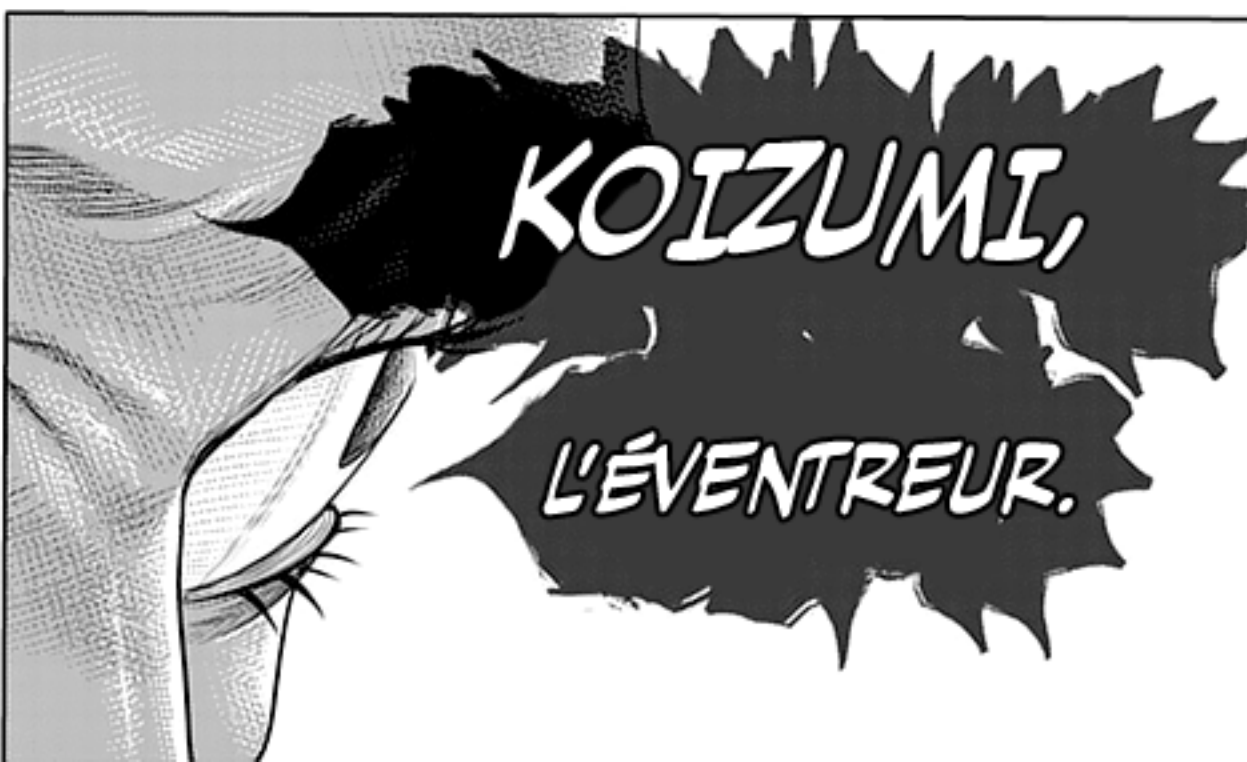


PUIS
ELLE A ENVOYÉ
UN COUP DE TÊTE
EN ARRIÈRE. APRÈS
CETTE DIVERSION
HAUTE, ELLE A PU
LUI METTRE UN
COUP DE COUDE
DANS LES
CÔTES!

REI
LUI A
POUSSÉ
LE GE-
NOU,

ÇA
MAR-
CHE!

...





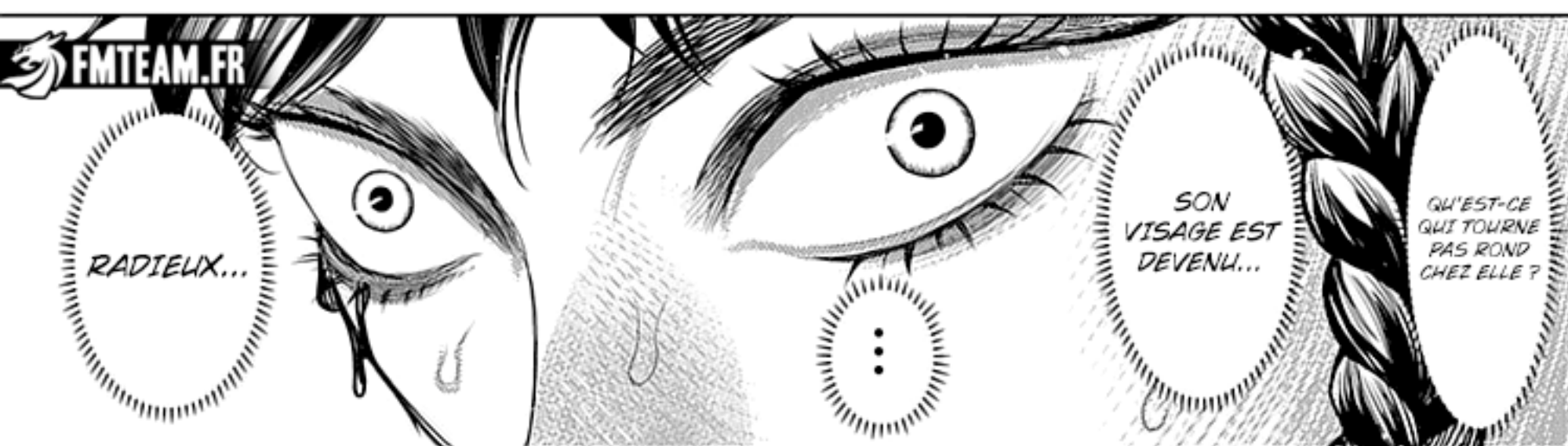
ET LA
DOULEUR

M'EN
A FAIT
LIBÉ-
RER

BEAU-
COUP...

TU M'AS
FAIT TRÈS
MAL...

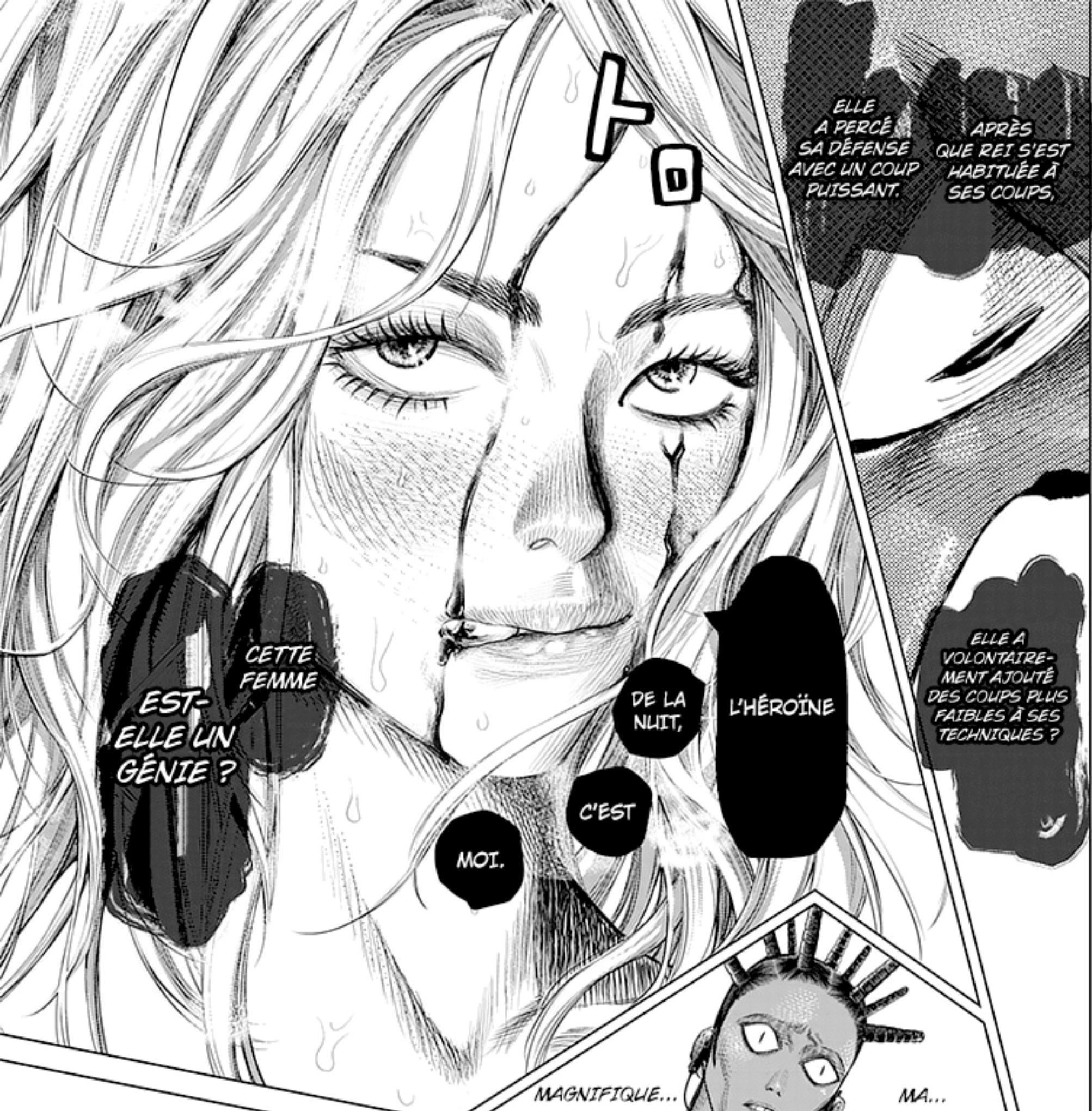
AHHH...
JE COM-
MENCE
À SEN-
TIR LES
PHÉRO-
MONES
...











ELLE A PERCÉ SA DÉFENSE AVEC UN COUP PUISSANT.

APRÈS QUE REI S'EST HABITUÉE À SES COUPS,

EST-ELLE UN GÉNIE ?

CETTE FEMME

DE LA NUIT,

L'HÉROÏNE

ELLE A VOLONTAIREMENT AJOUTÉ DES COUPS PLUS FAIBLES À SES TECHNIQUES ?

C'EST

MOI.

MAGNIFIQUE...

MA...

EN PLUS, ELLE A UTILISÉ LA "CHIBATA", DONT LE MOUVEMENT DE HAUT EN BAS EST TRÈS EFFICACE FACE À LA POSTURE D'ESQUIVE DU STYLE HAMED.

SI ELLE NE RENDAIT PAS LES COUPS, REI AURAIT DÉJÀ PERDU.

SA CAPACITÉ DE DÉCISION EST ADMIRABLE.

"CHIBATA"
[FOUET]





REI EST
AUSSI...
QU'EST-
CE QUI SE
PASSE ?

ELLES
ONT TOUTES
LES DEUX
DONNÉ TOUT
CE QU'ELLES
AVAIENT !!

LE
COMBAT
ENTRE CES
DEUX BEAUTÉS
VA-T-IL EN
FINIR ?!



REGARDE-
MOI,

JE VAIS
TE MONTRER
QUI JE SUIS.



JE NE
PEUX PLUS ME
PERMETTRE DE
ME PRENDRE
SES COUPS
DE POING !

JE
DOIS EN
FINIR !!

EN
BOXE,

IL Y A 12
ROUNDS.



ICHIRI
NE MAÎ-
TRISE
PAS

CE
GENRE
DE CA-
POEIRA.



ET
AGRES-
SIVE.

UNE
CAPOEIRA
SOUR-
NOISE

ENTRE
SE SERVIR
UNIQUEMENT DE
SES POINGS, OU
DE L'INTÉGRALITÉ
DE SON CORPS...
LA DIFFÉRENCE
COMMENCE À
SE VOIR.



FMTEAM.FR



AH...



REI

EST
DOUÉE POUR
SURPRENDRE SON
ADVERSAIRE PAR
SON ÉVENTAIL
D'ATTAQUES
VARIÉ.





MA
PETITE
REI,

TU SAIS
COMBIEN DE
ROUNDS IL Y A,
DANS UN MATCH
DE BOXE ?

4, 6, 8 OU
10 ROUNDS*...

ÇA VA MÊME
JUSQU'À 12 ROUNDS
POUR LE COMBAT DU
TITRE DE CHAMPION
DU MONDE.

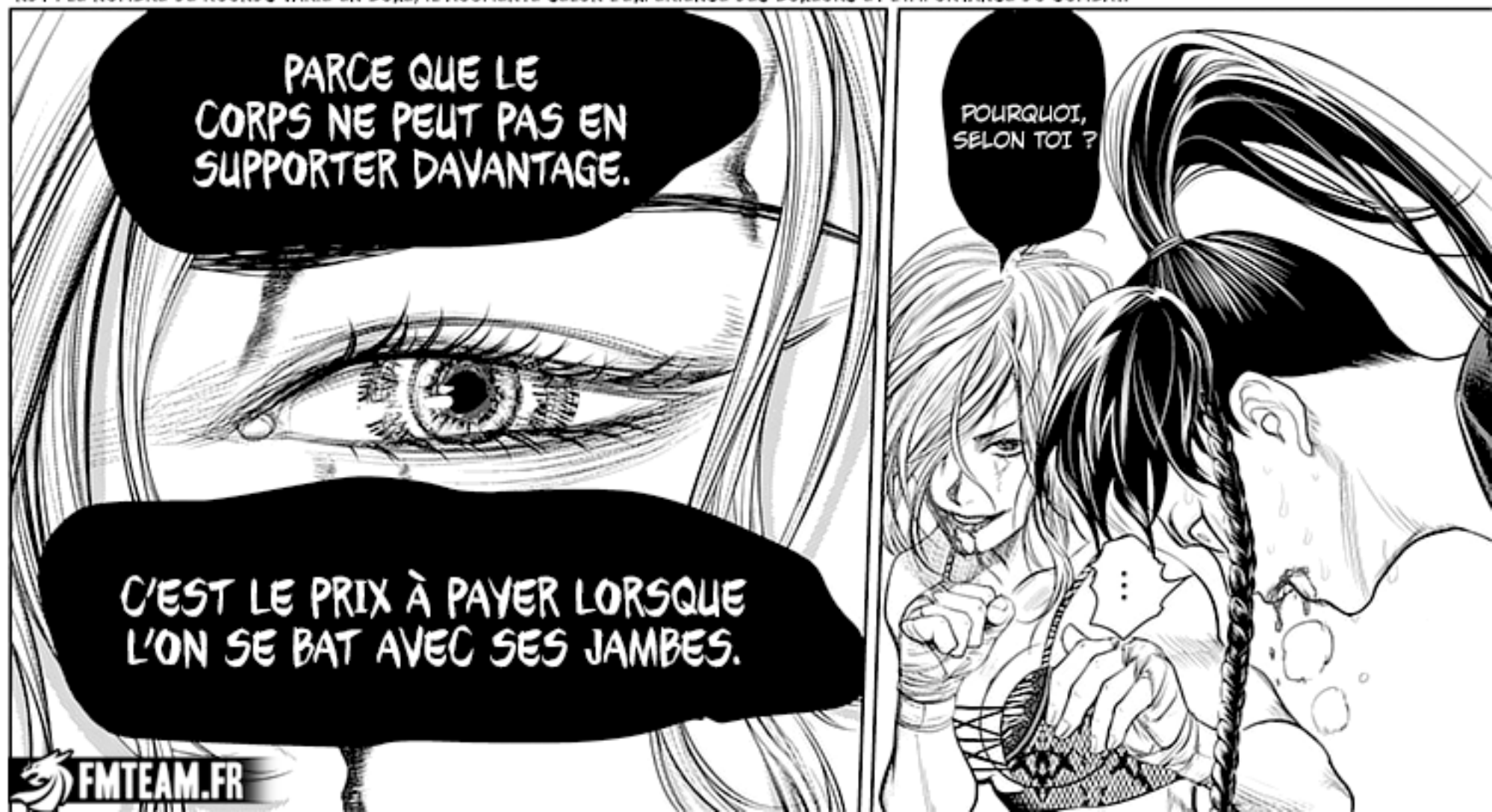
RIEN
À FOU-
TRE !!

MÊME
LORSQU'UN TITRE EST
EN JEU, IL N'Y A QUE
3 ROUNDS... VOIRE 5,
PARFOIS, POUR D'AUTRES
COMPÉTITIONS...



À CÔTÉ DE ÇA,
EN KICK-BOXING,

*NDT : LE NOMBRE DE ROUNDS VARIE EN BOXE, IL AUGMENTE SELON L'EXPÉRIENCE DES BOXEURS ET L'IMPORTANCE DU COMBAT.



PARCE QUE LE
CORPS NE PEUT PAS EN
SUPPORTER D'AVANTAGE.

POURQUOI,
SELON TOI ?

C'EST LE PRIX À PAYER LORSQUE
L'ON SE BAT AVEC SES JAMBES.



TU
N'AS PAS
L'ENDURANCE
NÉCESSAI-
RE POUR
SUIVRE.

C'EST
SÛR QU'EN TE
SERVANT DE TON
CORPS ENTIER, TU
DISPOSES D'UNE
GRANDE FORCE,
MAIS...

APRÈS
AVOIR REGARDÉ
DES VIDÉOS DE
CAPOEIRA, J'AI
TOUT DE SUITE
COMPRIS SA
FAIBLESSE.

FMTEAM.FR



CAR
TU TE
SERS
DE TON
CORPS
TOUT EN-
TIER.

C'EST ENCORE
PIRE POUR LA
CAPOEIRA



PERSONNE NE PEUT
FAIRE DE TELS MOUVEMENTS

PENDANT PLUS DE 3 MINUTES.



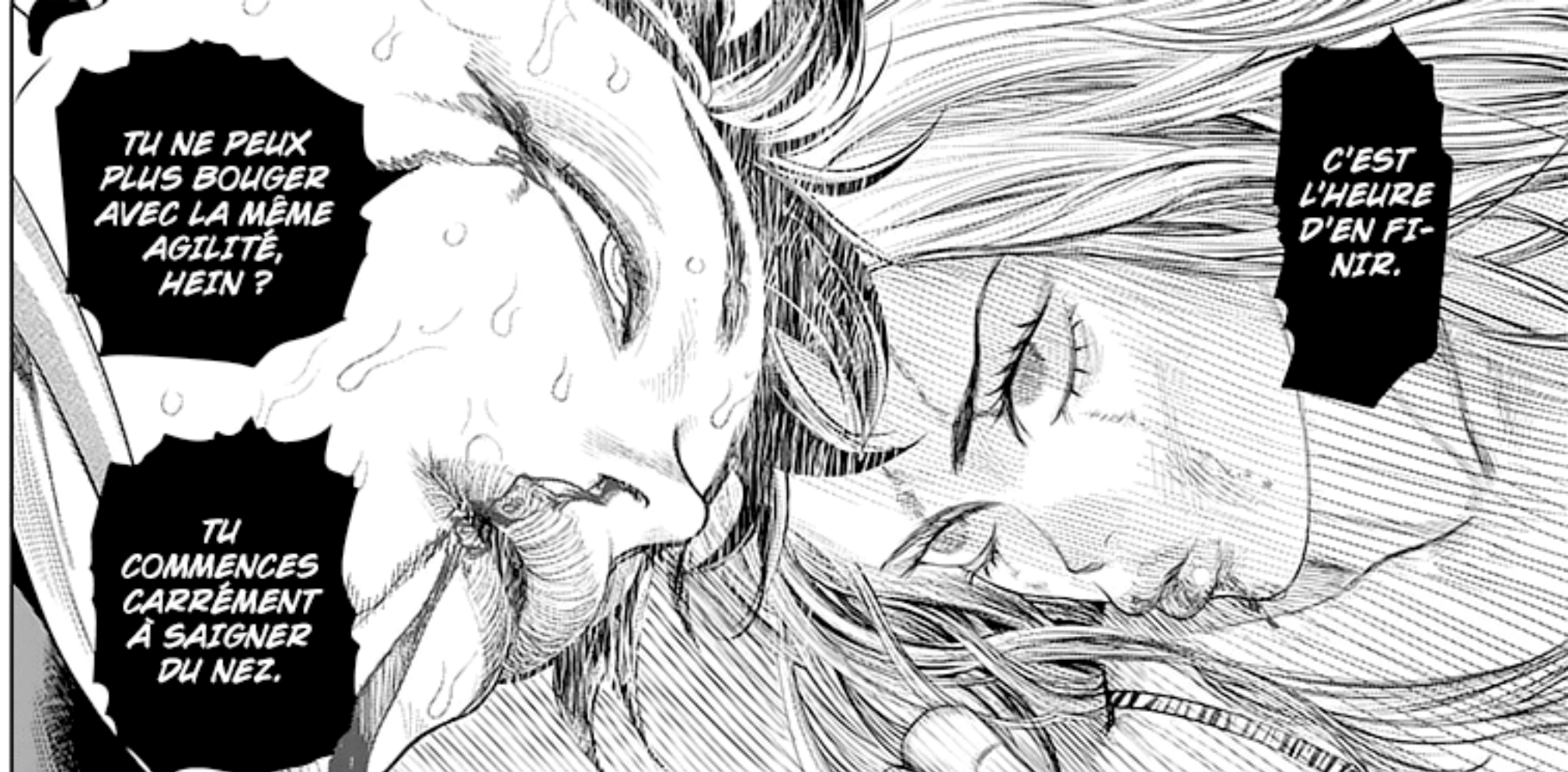
OU
SOUFFLENT
UN PEU EN
MARCHANT.

LORSQU'ILS
S'ENTRAÎNENT,
LES CAPOEIRIS-
TAS CHANGENT
FRÉQUEMMENT
D'ADVERSAIRE,

SE
METTENT
À DANSER



ET PEUT-
ÊTRE QUE TU
L'AS REMARQUÉ,
MAIS ÇA FAIT PLUS
DE 3 MINUTES
QU'ON SE BAT.



TU NE PEUX PLUS BOUGER AVEC LA MÊME AGILITÉ, HEIN ?

TU COMMENCES CARRÈMENT À SAIGNER DU NEZ.

C'EST L'HEURE D'EN FINIR.



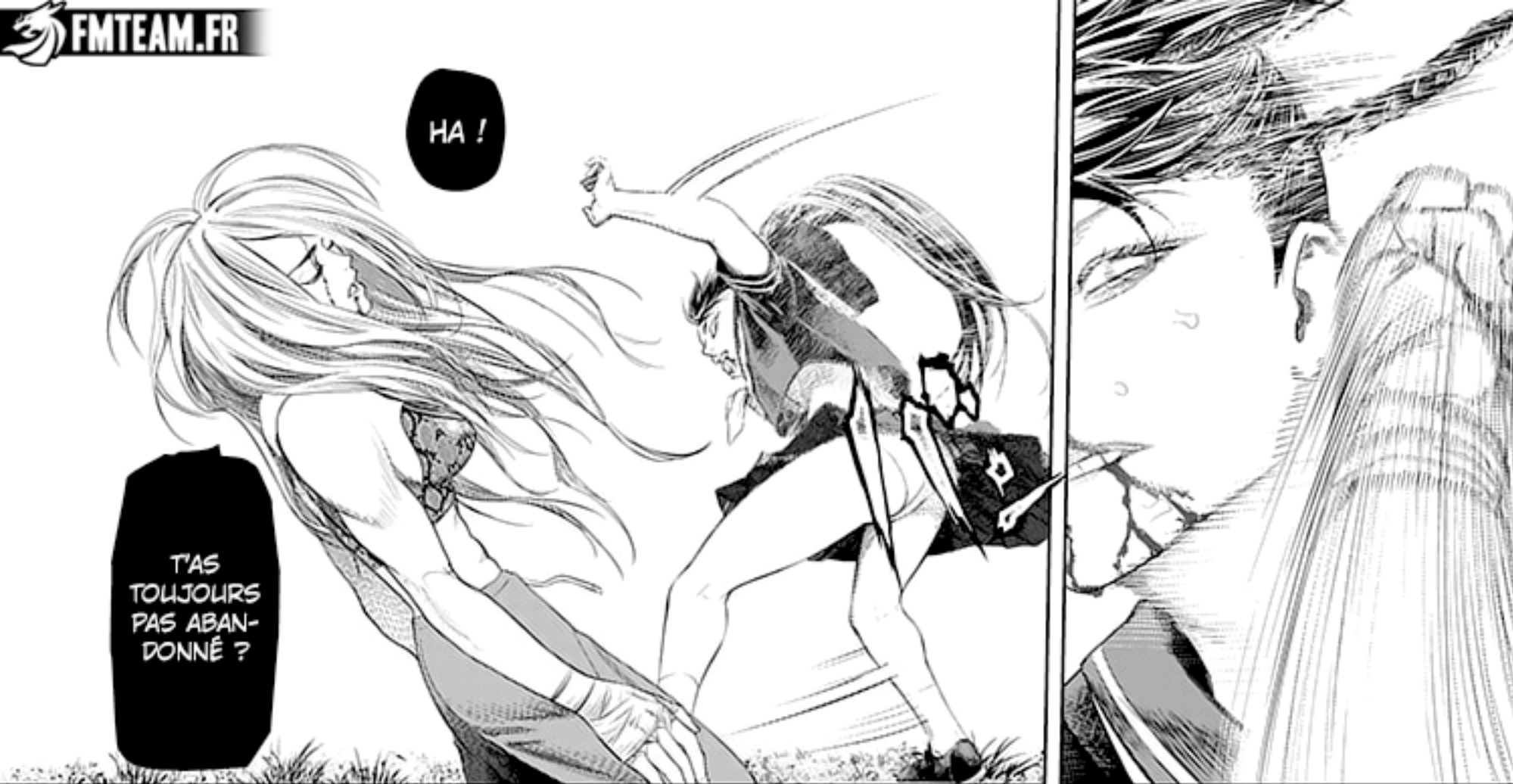
L'ENDURANCE.

LE PLUS GROS PROBLÈME DE LA CAPOEIRA EN SITUATION RÉELLE, C'EST

LA STRATÉGIE DE BASE EST DONC

DE TROUVER LA BONNE OUVERTURE POUR EN FINIR LE PLUS VITE POSSIBLE.

C'EST IMPOSSIBLE DE FAIRE DE TELS MOUVEMENTS PENDANT TROP LONGTEMPS.



HA !

T'AS
TOUJOURS
PAS ABAN-
DONNÉ ?



ON S'EST
RENDU COMPTE
QUE SES TAUX D'HÉMO-
GLOBINE ET D'OXYGÈNE
DANS LE SANG ÉTAIENT
ANORMALEMENT ÉLEVÉS,
CE QUI JOUAIT SUR
SON ENDURANCE.

APRÈS AVOIR
CONDUIT DES
ANALYSES,

MALGRÉ
QUELQUES
GÈNES, BIEN
QUE NEGLI-
GEABLES.

CETTE
CONSTITUTION
PHYSIQUE EXTRÊ-
MEMENT RARE
PERMET DE JOUIR
D'UNE ENDURAN-
CE HORS DU
COMMUN...

C'EST
UN TYPE
D'HYPER-
HÉMIE.

MAIS, À RIO,
J'AI RENCONTRÉ UN
CAPOEIRISTA, GUSTAVO,
QUI FAISAIT EXCEPTION
À CETTE RÈGLE. GUSTAVO
POUVAIT MAINTENIR UNE
CAPOEIRA AGRESSIVE
ET ÉNERGIQUE



PENDANT 10 MINUTES.



C'EST UNE
FEINTE !!



QUAND
EST-CE QUE
JE L'AI FRAPPÉE
DANS LE NEZ ?

D'AIL-
LEURS,



NDT : VOIR CHAPITRE 33, PAGE 4 ET CHAPITRE 34, PAGE 2.



EST SÉRIEUSE ?!



TON ENDURANCE MONSTRUEUSE EST UN DON.



CETTE FILLE...

JE L'AI SOUS-ESTIMÉE !



**VOILÀ LE
PIRE CAU-
CHEMAR DE
N'IMPORTE
QUI.**

FMTEAM.FR



**UNE
CAPOEIRISTA
À L'ENDURANCE
ACCABLANTE.**



PALVRE

...

CONNE...



ELLE
A FAIT UN
SACRÉ VOL
PLANÉ...

ELLE
S'EST PRIS UN
COUP DE PIED
DIRECT APRÈS
PLUSIEURS
ROTATIONS.



REGARDE-
MOI. JE VAIS
TE MONTRER
QUI JE SUIS.

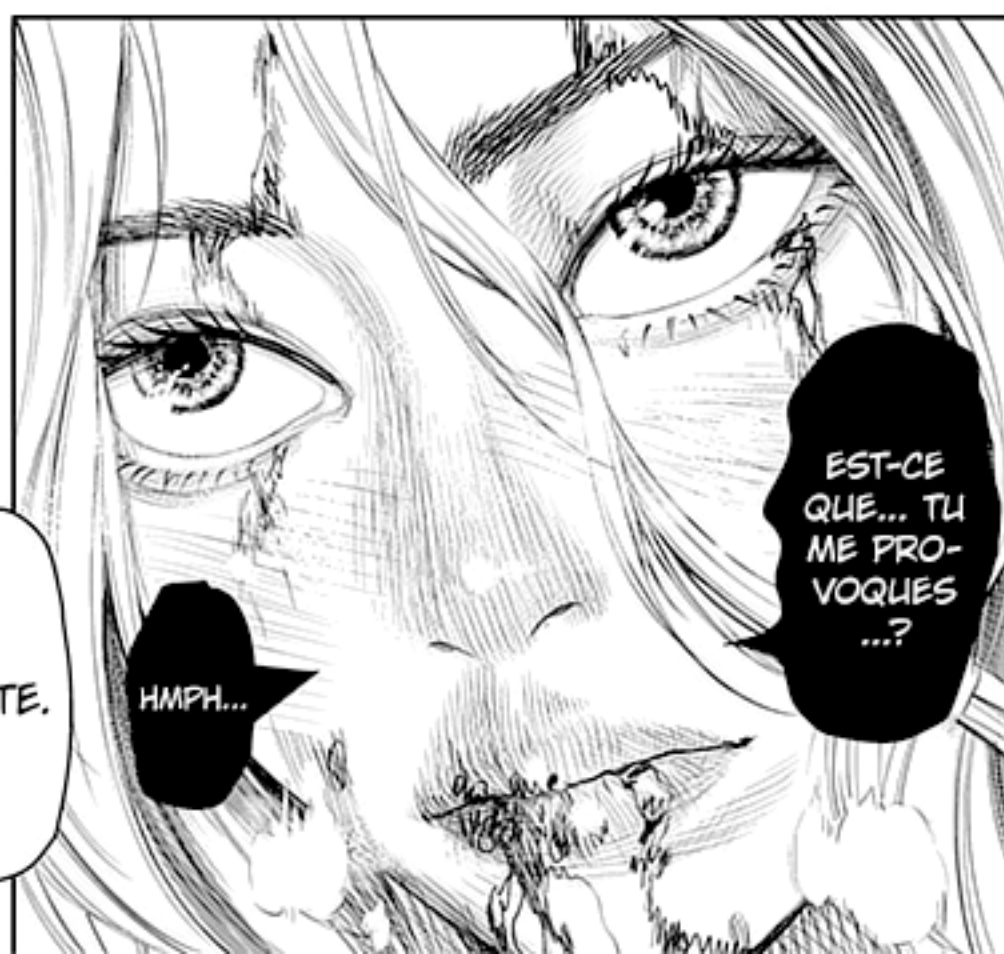
HÉ,



POUR
QUE TU
PENSES
À MOI À
CHAQUE FOIS
QUE TU TE
REGARDERAS
DANS UN
MIROIR...



JE VAIS
REMODELER
TON VISAGE





MA TÊTE
EST
FAIRE
FOUR

ORAA

PUTAIN

COM
N
FEST
NO

